

Këshilltarët e hekalit

...

1. // Këshilltarët e hekalit trima sot po lart tek mali
këmbe e duar me zinxhirë ku i çoni mor qafirë. // 3x
2. // Ujë kërkuat ujë s'u dhanë tu tha buza more djalë
mbahuni trima partizanë se luftoni për vatanë. // 2x
3. // Xha Qerimi tha një fjalë: "Qëlloni more fratarë"
Nezir Pashkua tjetër djalë por ata ikin nuk e qanë. // 2x
4. // Jemi trima shqipëtarë plumbin e prësim ne ballë
o trima flini te qetë se hakun e marrin vetë. // 3x

1. Die Stadträte von Hekali, heute sind sie Helden und auf dem Berggipfel,
ihre Beine und Arme in Ketten, wo bringt ihr sie hin, ihr Ungläubigen.
2. Ihr batet um Wasser, Wasser gaben sie euch nicht, euere Lippen trockneten aus, oh Junge.
Seid stark ihr Partisanenhelden, weil ihr für euer Vaterland kämpft.
3. Onkel Qerim sagte: "Seid dort, Brüder".
Neir Pashku ist ein anderer Junge, aber sie verließen ihn, sie trauerten nicht um ihn.
4. Wir sind albanische Helden, wir warten auf die Gewehrkuugel in unserer Stirn.
Oh Helden, schlaft ruhig, weil sie sich selbst das Recht nehmen.

1. The councillors of Hekali, today they are brave and on the mountain top,
their legs and hands bound in chains, where are you bringing them oh heathens.
2. You (plural) asked for water, water they didn't give you, your lips dried up oh boy
be strong you brave partizans, since you are fighting for your lands (lands passed down in their family).
3. Uncle Qerim had said: "Be there, brothers"
Nezir Pashku, is another boy, but they left him, they didn't mourn him.
4. We are brave hearts, albanians, we wait for the bullet to our foreheads
oh brave ones, sleep calmly, 'cause they take the right themselves